

RACINES GRECQUES

A. QU'EST-CE QU'UNE RACINE ?

Une racine est un élément de mot faisant sens en lui-même et que l'on retrouve après avoir éliminé tous les éléments (préfixes, suffises, etc.) qui ont pu s'y ajouter.

Comme le latin, le grec est issu de l'indo-européen, dans lequel une racine est composée de trois éléments : une consonne + une voyelle + une consonne.

B. FORMATION DE L'INDICATIF

La voyelle des racines peut prendre trois degrés différents :

- le degré e (ex : *γεν)
- le degré o (ex : *γον)
- le degré zéro (ex : *γν)

Ceci explique par exemple un certain nombre de variations dans la conjugaison du verbe γίγνομαι :

γί-**γν**-ομαι à l'indicatif présent, ἐ-**γεν**-όμην à l'aoriste, γέ-**γον**-α au parfait

Cette racine *gen-, qui implique la notion de « naissance », peut aussi se retrouver dans des substantifs comme dans le nom τὸ γένος (« la famille, la race »), retrouvé en latin sous la forme *genus, eris*, ou comme dans le substantif ὁ γόνος (« la procréation, l'enfant »).

De manière générale, le **degré e** d'une racine permet la formation d'une **forme verbale** tandis que le **degré o** sert plutôt à une **formation nominale**.

Ex :

| Verbes | Noms |
|------------------------|---|
| λέγω, « je dis » | λόγος, « la parole » |
| νέμω, « je répartis » | νόμος, « la loi, la règle partagée entre tous » |
| δέμω, « je construis » | δόμος, « la maison » (// <i>domus</i>) |

C. AUX AUTRES MODES

Parmi les mots suivants, retrouve ceux qui ont la même racine originelle et émetts une hypothèse sur le sens commun que ceux-ci peuvent partager.

Certains de ces mots ne peuvent être associés à aucun autre, mais tu connais alors un mot grec permettant d'émettre tout de même une hypothèse sur son sens.

anarchie – épiphanie – base – bibliothèque – syndicat – archiduc –
anabase – archéologie – basilique – dogme – thème – phénomène

1°)

2°)

3°)

4°)

5°)

Remarque : comme le montre ce genre d'exercices, l'étymologie et la recherche de radicaux fondamentaux relève souvent de l'approximation si l'on ne dispose pas des outils nécessaires (dictionnaire historique, dictionnaires de langue, dictionnaire français...).

Il est donc toujours bon de vérifier ses hypothèses, aussi évidentes puissent-elles sembler.